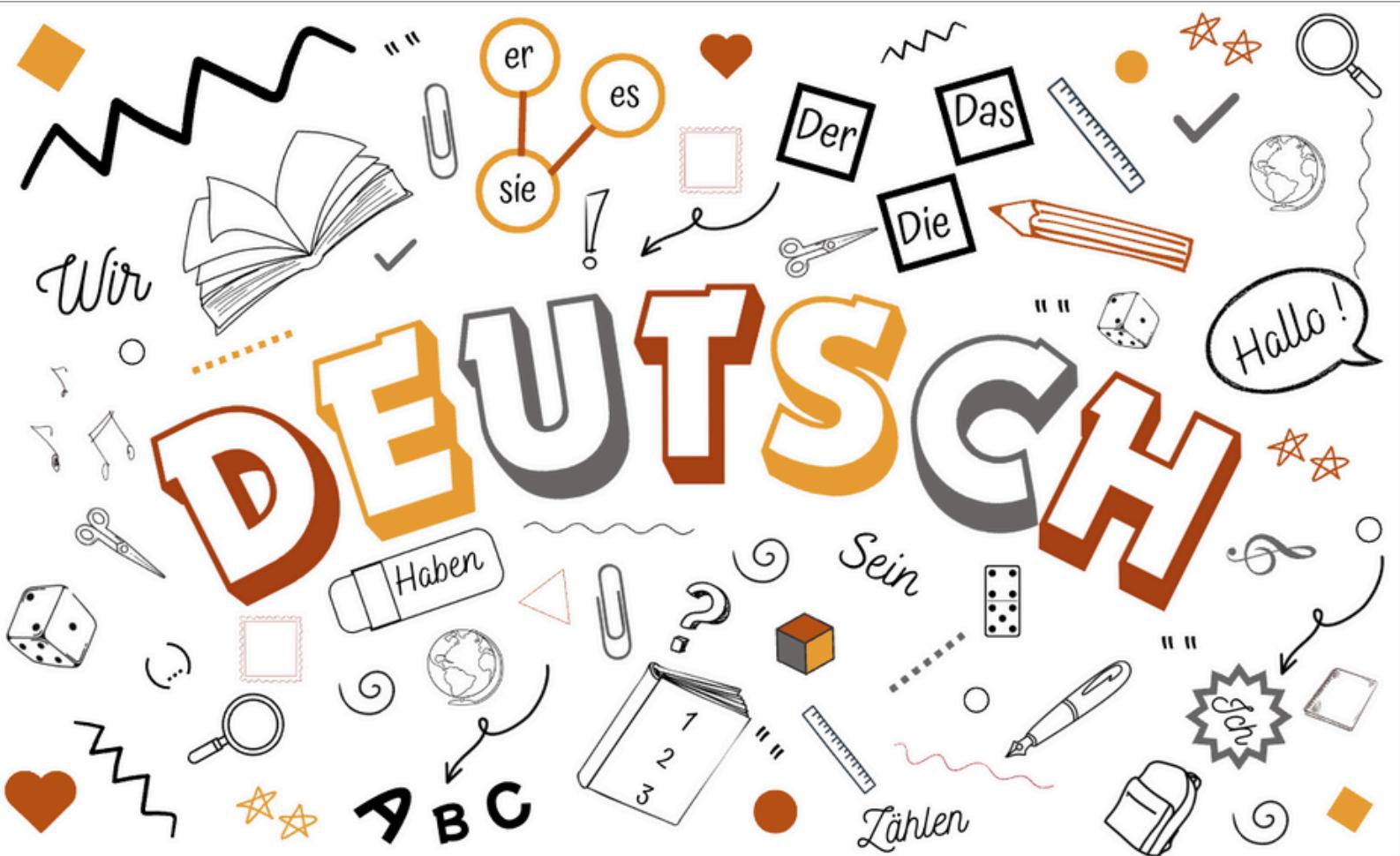


Apprentissage de l'allemand

De nombreuses possibilités pour les élèves, les enseignants ainsi que toute la classe

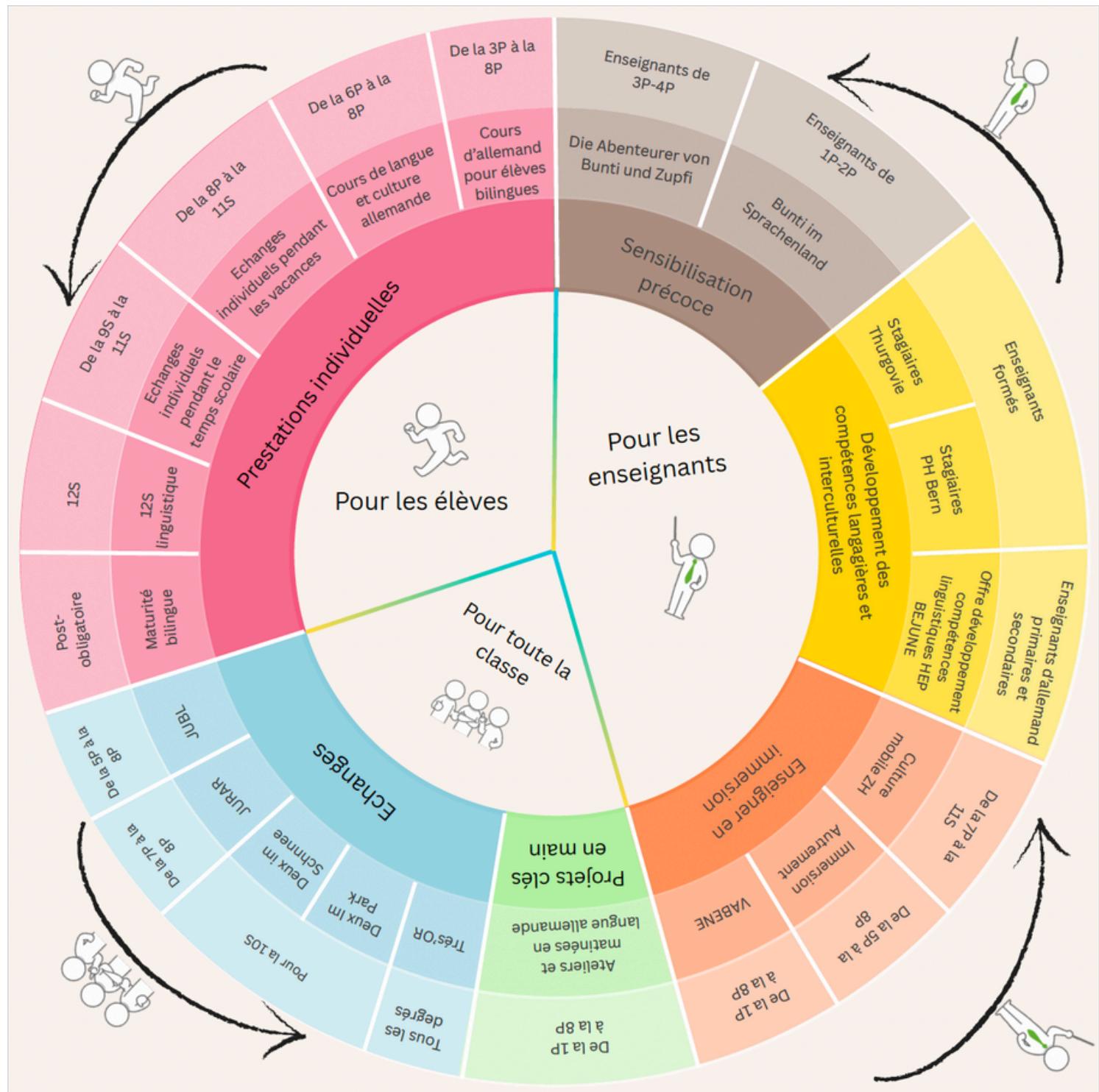
Année 2025–2026



Sommaire

1. Vue d'ensemble	P. 3
2. Informations générales	P. 4
Pour les élèves	
<hr/>	
3. Prestations individuelles	P. 5
Pour toute la classe	
<hr/>	
4. Echanges	P. 11
5. Les projets clés en main	P. 15
Pour les enseignants	
<hr/>	
6. Enseigner en immersion	P. 16
7. Développement des compétences langagières et interculturelles	P. 19
8. Sensibilisation	P. 21
9. Contacts	P. 23

Vue d'ensemble



Informations générales

Remarque : pour alléger le texte, le masculin est utilisé dans ce document ; il inclut toutefois les deux genres.

L'apprentissage des langues prend une place importante dans notre système scolaire, en particulier celui de l'allemand, qui joue un rôle essentiel dans la cohésion nationale de notre contexte helvétique. La maîtrise de la langue allemande représente un véritable atout tant sur le plan scolaire, professionnel que personnel.

Le Service de l'enseignement du canton du Jura (SEN), afin de soutenir cette maîtrise, propose des prestations diversifiées et œuvre à valoriser ces dernières pour répondre aux besoins variés des apprenants.

Chaque formule amène sa plus-value propre et peut toucher un public différent. Le Service de l'enseignement a la volonté de rendre l'apprentissage de l'allemand accessible au plus grand nombre.

Dans ce document, différentes prestations sont proposées tant aux enseignants, aux apprenants qu'à l'ensemble de la classe.

Pour les élèves

03

Prestations individuelles

Cours d'allemand pour bilingues (APB) :

Présentation :

Cette structure est destinée aux élèves bilingues et germanophones de la 3P à la 8P qui, dans leur environnement familial proche, sont au contact de l'allemand. Ces élèves fréquentent une école publique du canton du Jura. La structure regroupe les élèves en fonction de leur âge de fréquentation scolaire.

Organisation :

Les élèves suivent la session durant une matinée par semaine (4 leçons) à Delémont, dans des locaux de l'école primaire du Gros-Seuc.

Les matinées comportent des cours de structuration de la langue allemande destinés à maintenir et renforcer les compétences dans la langue. Parallèlement, les élèves suivent des cours de mathématiques en allemand et travaillent de manière interdisciplinaire.

L'admission définitive des élèves dans les cours intervient après une période probatoire de 6 semaines. Les élèves inscrits s'engagent à fréquenter régulièrement les cours.

Contenu et évaluation :

La matinée est structurée autour des domaines et activités suivants :

- Trois leçons "transversales" dispensées en langue allemande, dont deux de systématisation (fonctionnement de la langue).
- Une leçon de mathématiques : les thèmes correspondent aux contenus des années scolaires concernées.

Une note d'APB figure dans le livret scolaire : cette note a une valeur indicative. Elle porte sur l'ensemble des travaux effectués durant la matinée concernée.

Horaire :

Le matin de 8h20 à 11h50. Les cours n'ont pas lieu durant la première et la dernière semaine de l'année scolaire.

Informations supplémentaires :



Promotion de l'allemand

Bienvenue sur le site officiel de la République et Canton du Jura. Le Jura est le plus jeune canton de Suisse. Il est situé à 15 km de la France. Sa capital...

 jura.ch/

Cours de langue et culture allemande (CLCA) :

Présentation et organisation :

Les cours de langue et culture allemande sont destinés à tous les élèves de 6P, 7P et 8P, sans prérequis. Ces cours facultatifs sont organisés dans différentes localités du canton. Ils ont lieu en 2^e partie d'après-midi à raison de deux leçons hebdomadaires (habituellement de 15h30 à 17h00) et sont animés par des enseignants germanophones ou bilingues. Ils débutent la 2^e semaine qui suit la rentrée scolaire. Ils peuvent être suivis durant un ou deux semestres, au choix.

Pour des raisons d'organisation d'horaires, les jours, les heures et les lieux peuvent varier. Les représentants légaux indiquent s'il y a des restrictions à ce sujet. De plus, un cours peut se mettre en place dans toute école ayant une salle disponible et présentant un nombre suffisant d'inscriptions, pour autant qu'il y ait une personne disponible pour donner ce cours. Une inscription peut toutefois être envoyée même si l'école de l'élève intéressé ne figure pas dans le formulaire.

Objectifs :

Ces cours ont pour but de développer les compétences linguistiques et culturelles des élèves. Les activités mettent un accent sur des démarches interdisciplinaires et se basent sur une approche ludique. Ces leçons permettent aux élèves de développer particulièrement la compréhension orale et de favoriser la production dans une ambiance détendue, sans enjeux au niveau de l'évaluation.

Transports :

Dans le cas où l'élève devrait se déplacer pour se rendre aux cours, l'organisation ainsi que la prise en charge des transports est de la responsabilité des parents.

Inscription et réinscription :

L'inscription est à réaliser au moyen du formulaire en ligne.

En vue de favoriser une conduite irréprochable des élèves et de renforcer leur motivation, le Service de l'enseignement a élaboré une charte de comportement que l'élève, ainsi que ses représentants légaux, sont invités à signer.

Informations supplémentaires :



Promotion de l'allemand

Bienvenue sur le site officiel de la République et Canton du Jura. Le Jura est le plus jeune canton de Suisse. Il est situé à 15 km de la France. Sa capitale...

 jura.ch/

Echange individuel pendant les vacances (EIV) :

Présentation et organisation :

Les élèves jurassiens actuellement en 8P primaire, 9S, 10S et 11S secondaire peuvent vivre un échange pendant leurs vacances avec un partenaire issu d'une autre région linguistique de Suisse (période de Pâques, été ou automne). Basée sur le principe de l'accueil réciproque dans les familles, d'une à deux semaines dans chaque région linguistique (Suisse alémanique ou Tessin), cette formule a l'avantage de la souplesse et de la quasi gratuité (uniquement les frais de voyage sont à charge du participant).

Objectifs :

C'est dans des situations réelles que l'on apprend le mieux une langue étrangère. Dans le cadre d'un échange durant les vacances, les jeunes passent leurs vacances avec des jeunes du même âge dans une autre région linguistique de Suisse. Ils vivent pendant une à deux semaines dans la famille du partenaire d'échange. Pendant cette période, ils ne pratiquent pas seulement la langue étrangère, mais se font également de nouveaux amis et découvrent les habitudes de la région (Movetia, 2025).

Un échange durant les vacances offre l'opportunité de parler une langue apprise à l'école dans des situations de la vie quotidienne. Dans un échange avec des jeunes du même âge, il est plus facile de parler et de découvrir l'importance de savoir s'exprimer dans la langue étrangère. Cela motive les élèves à améliorer leurs compétences linguistiques. Toutefois, un échange signifie aussi sortir de sa zone de confort et s'immerger dans la vie d'une autre personne et de sa région d'accueil en Suisse. Ces expériences étant un atout dans tout CV, les jeunes reçoivent une attestation de participation à la fin de l'échange (Movetia, 2025).

Inscription :

L'inscription est à réaliser jusqu'au 31 janvier pour les vacances de printemps, jusqu'au 30 avril pour les vacances d'été et jusqu'au 31 août pour les vacances d'automne.

Informations supplémentaires :

site internet de Movetia



et / ou



Echange individuel pendant le temps scolaire (EITS) :

Présentation et organisation :

Cette formule d'échange est destinée aux élèves de 9S, 10S et 11S année. Deux semaines durant, l'élève jurassien fréquente l'école de son partenaire d'échange et habite chez ce dernier. Puis, à son tour, il accueille son camarade dans le Jura selon les mêmes modalités. L'échange individuel pendant le temps scolaire permet à l'élève jurassien d'utiliser ses connaissances en allemand, de découvrir et de partager le quotidien d'un camarade d'un des cantons partenaires : Argovie (AG), Bâle-Campagne (BL) ou Bâle-Ville (BS).

Objectifs :

Utiliser concrètement les connaissances acquises en allemand, les améliorer, découvrir et partager le quotidien d'une autre famille et se familiariser avec un environnement culturel différent.

Coûts :

L'échange n'engendre quasiment aucun frais. L'élève habite chez son partenaire d'échange et fréquente le même établissement scolaire. En contrepartie, la famille de l'élève accueillera le partenaire d'échange durant sa visite au Jura.

Inscription :

Un dossier d'inscription doit être constitué et transmis au responsable de l'école d'appartenance de l'élève jusqu'au 15 novembre. Ce dernier doit contenir :

- Le formulaire d'inscription avec une photo de l'élève
- Un rapport du corps enseignant
- L'accord de l'école (timbre et signature)
- Une lettre personnelle de présentation et de motivation de l'élève

Informations supplémentaires :



12ème année linguistique :

Présentation et organisation :

Le canton du Jura offre la possibilité aux élèves d'effectuer une 12ème année linguistique dans une école secondaire du canton de Bâle-Campagne. Cela constitue une belle opportunité pour maîtriser l'allemand au quotidien, découvrir la Suisse allemande et vivre une nouvelle expérience enrichissante. Cette formule s'adresse à tous les élèves motivés et animés par la volonté d'apprendre l'allemand, ayant accompli 11 années (voir dans certains cas particuliers 12 années) de scolarité obligatoire.

Elèves à part entière du Canton de Bâle-Campagne, ils fréquentent plus particulièrement les écoles de la vallée de la Birs et de la banlieue bâloise. En principe, les élèves se déplacent quotidiennement entre leur domicile et leur nouvelle école. Dans certains cas, ils peuvent séjourner en semaine dans une famille d'accueil.

Objectifs :

La 12ème année linguistique permet aux élèves concernés de répéter le programme de 11ème année en allemand et ainsi de renforcer leurs compétences linguistiques et sociales dans la langue partenaire.

Coûts :

L'accomplissement de la 12ème année linguistique n'entraîne pas de frais particuliers pour les parents. En effet, la taxe d'écolage est prise en charge par le Département de la Formation, de la Culture et des Sports. Cependant, en cas d'arrêt en cours d'année, des frais d'écolage seront demandés.

En ce qui concerne les frais de déplacement, le Service de l'enseignement délivre à l'élève un bon de réduction qui lui permet d'obtenir un abonnement annuel pour le trajet qui le conduit de son domicile au lieu de l'école secondaire bâloise qu'il fréquente.

Pour ce qui concerne les frais de repas, l'élève bénéficie d'une indemnité pour les repas de midi. Les frais effectifs des repas sont avancés par les parents et il leur appartient de présenter au Service de l'enseignement une attestation semestrielle lui permettant de rembourser les montants dus.

Informations supplémentaires et inscription :



Maturité gymnasiale bilingue :

Présentation et organisation :

Maturité bilingue au sein du lycée cantonal :

La Division lycéenne (DIVLYC) propose une maturité bilingue français-allemand en immersion partielle (environ 25 % des cours sont dispensés en allemand). Après trois années passées dans cette filière, les étudiants sont capables de suivre des cours en allemand dans une université ou une HES de langue allemande.

Maturité bilingue en immersion :

Depuis août 2012, il est également possible d'obtenir la maturité bilingue en immersion totale. Les élèves effectuent les deux premières années de leur formation à Laufon, et les deux suivantes à la DIVLYC. Les élèves intéressés entament cette formation dès la 11ème année.

Objectifs :

Maturité bilingue au sein du lycée cantonal :

En introduisant un certain nombre de disciplines enseignées en langue 2, le lycée ouvre non seulement un espace linguistique différent mais donne également un aperçu de la culture et de l'école suisses allemandes, puisque, dans ces cours, des manuels et textes allemands et suisses alémaniques sont utilisés.

Maturité bilingue en immersion :

Cette filière permet le développement de compétences élevées en langue allemande. En effet, l'élève est pleinement immergé en contexte germanophone, ce qui lui permet de développer ses compétences linguistiques, d'approfondir ses connaissances dans les différentes disciplines scolaires et de vivre une expérience culturelle différente.

Informations supplémentaires :

Bilinguisme

Le Lycée cantonal de Porrentruy est une école du secondaire II (post-obligatoire) permettant d'obtenir une maturité gymnasiale (baccalauréat).

 Lycée cantonal Porrentruy



Pour toute la classe

04

Echanges

Echange JUBL pour les 5P-8P :

Présentation et organisation :

Il s'agit, dans un premier temps, de rencontres organisées entre enseignants jurassiens et enseignants bâlois afin de créer des liens pour permettre, par la suite, d'organiser des échanges entre leurs classes. Une fois le partenariat trouvé, les échanges, réalisés de différentes manières, peuvent débuter.

Les échanges commencent tout d'abord à distance, par exemple sous formes de lettres, vidéos, photos, etc. Le but est d'aboutir ensuite à une véritable rencontre entre les deux classes.

Informations supplémentaires : sen.pedagogique@jura.ch

Echange JURAR pour les 7P-8P :

Présentation :

Cette formule est destinée aux élèves de 7-8P. Elle prend la forme d'échanges à réaliser tout au long de l'année avec une classe du canton d'Appenzell Rhodes-Extérieures. Ces échanges peuvent se réaliser par le biais de lettres, de vidéos, de photos, en vue d'aboutir à deux séjours de quelques jours dans chacun des cantons. Les deux classes pourront ainsi se rencontrer et partager des activités ensemble dans les deux contextes géographiques.

Organisation :

Comme mentionné, les échanges se réalisent dans un premier temps à distance grâce à plusieurs moyens intermédiaires choisis par les enseignants et leurs classes.

Pour les séjours, les enfants sont répartis dans les familles des élèves hôtes se portant volontaires comme "famille d'accueil". Se mettre à disposition en tant que famille d'accueil repose sur le volontariat et est encouragé. Néanmoins, les parents sont libres de participer ou non et leur décision est prise en compte.

Un programme détaillé du séjour est transmis à l'avance à la classe invitée.

La collaboration étroite entre les enseignants partenaires de l'échange est un gage non négligeable de réussite du projet.

Informations supplémentaires : sen.pedagogique@jura.ch

Deux im Schnee IOS :

Présentation et organisation :

Le projet d'échange national « Deux Im Schnee » permet d'amener des classes d'école de Suisse romande et de Suisse alémanique à se rencontrer lors de camps de neige bilingues et de les encourager à acquérir une autre langue nationale dans un cadre décontracté.

Cette formule est destinée aux élèves de IOS. L'intégration d'autres degrés est possible. Dans ce cas, des jumelages de classes sont effectués avec au maximum une année scolaire de différence.

Objectifs :

Le camp est d'abord un échange linguistique. Les enseignants partenaires préparent des activités pédagogiques de manière bilingue avant le camp. Elles ont lieu tous les matins avant le départ au ski (dès 11h). Les cours de ski sont pris en charge par des moniteurs de l'école suisse de ski, sur place.

Coûts :

Le matériel de ski est disponible sans frais sur place si besoin (snowboard et ski). Les élèves peuvent également apporter leur propre matériel. Les frais de participation s'élèvent à 370 CHF par participant (élèves ET accompagnants).

Ce programme est soutenu financièrement par Movetia.

Informations supplémentaires et inscription :



Deux im Park 10S :

Présentation et organisation :

« Deux Im Park » est une offre du Département de l'Education et de la Culture du canton de Berne en coopération avec le parc naturel de Gantrisch et GantrischPlus AG. Dans le camp d'été bilingue, les jeunes peuvent améliorer non seulement leurs compétences linguistiques, mais aussi leurs compétences interculturelles, sociales et personnelles. Les enseignants et les élèves peuvent vivre ensemble une expérience d'immersion linguistique.

Les compétences linguistiques acquises en classe peuvent ainsi être mise en application et approfondies en dehors du contexte scolaire. L'investissement des enseignants est limité grâce au programme prédéfini et au soutien du bureau des échanges linguistiques du canton de Berne ainsi que du parc naturel de Gantrisch et de GantrischPlus AG.

Objectifs :

Encourager l'apprentissage d'une autre langue nationale, favoriser la cohésion sociale, promouvoir différents sports et activités d'été, favoriser la découverte de la région du Gantrisch et encourager la solidarité avec la population locale, promouvoir l'idée de protection de l'environnement et de développement durable.

Coûts :

Le camp coûte 150 CHF par élève. Le prix comprend l'hébergement, les repas, les activités et le transport. Le voyage aller et retour n'est pas compris. Il est recommandé d'utiliser les cartes journalières CFF pour les écoles, pour un tarif de CHF 15.

Le programme est soutenu financièrement par le canton de Berne et l'agence nationale pour la mobilité et les échanges Movetia.

Informations supplémentaires et inscription :



Trés'OR :

Présentation :

Tres'OR est un projet éducatif transfrontalier qui vise à renforcer et à soutenir la coopération transfrontalière dans le domaine de l'éducation dans le Rhin supérieur. L'éducation à la culture démocratique, l'éducation aux compétences numériques, l'éducation au développement durable, l'éducation aux compétences plurilingues et interculturelles sont les domaines d'apprentissage et les thématiques dans lesquels Tres'OR développe des ressources pédagogiques pour des projets scolaires et projets de classe transfrontaliers. Des formations continues transfrontalières pour les enseignants qui accompagnent les projets sont prévues (Tres'OR, 2025).

Objectif :

La mission de ce programme est de mettre en réseau les établissements d'enseignement par-delà les frontières nationales et de promouvoir ainsi un paysage d'apprentissage inclusif et transfrontalier dans lequel les jeunes peuvent participer activement à l'aménagement de leur région.

Informations supplémentaires :



**Éducation pour une culture
démocratique**

La cohabitation sur un pied d'égalité dans des
sociétés européennes culturellement différentes...

 tres-or.eu



Projets clés en main en classe

Ateliers et matinées en langue allemande (ATMA) :

Les ateliers bilingues sont destinés aux élèves de 1P à 8P. Les matinées en immersion sont, quant à elles, destinées aux élèves de 6P et 7P (ou aux classes mixtes 5P–6P, 7P–8P).

Présentation et organisation :

Ateliers bilingues :

Ce sont des ateliers en allemand sur un thème spécifique (voir les offres dans le catalogue dédié), animés par une animatrice qui se déplace directement dans les classes. Ces ateliers se déroulent sur un nombre de leçons défini (entre 2 et 14 leçons selon le choix de l'atelier) et réparties sur un certain nombre de matinées (également en fonction du choix de l'atelier). Les élèves y réalisent des travaux pratiques comme des dessins, des bricolages, des recettes de cuisine, etc.

Matinées en immersion :

Il s'agit de matinées (généralement 4 matinées par offre) organisées et animées par une animatrice sur un thème spécifique proposé dans le catalogue. Chaque élève y réalisera des travaux pratiques. La dernière matinée est généralement destinée à une excursion. Les thématiques proposées et les compétences développées durant ces matinées sont en lien avec le plan d'études romand (PER).

Informations supplémentaires :

Toutes les informations supplémentaires relatives au choix des thématiques, à l'organisation des ateliers ou des matinées et à l'inscription se trouvent dans un catalogue spécifique.

Celui-ci peut être obtenu par les professionnels sur Educlasse (tuile de la coordination de l'allemand) ou à l'adresse : sen.pedagogique@jura.ch

Pour les enseignants

06

Enseigner en immersion

Séquences VABENE / VABENE + :

Présentation et organisation :

Il s'agit de séquences didactiques pour l'enseignement de l'allemand par immersion partielle aux cycles 2 et 3.

Lancé en 2020 par les cantons du Valais, de Berne et de Neuchâtel, sous la direction de la PHBern, le projet VABENE a pour objectif de mettre à disposition des enseignants concernés des séquences « clé en main » pour enseigner différentes matières en immersion partielle en allemand. En lien avec le PER, ce matériel est utilisable dans des classes bilingues, mais aussi en îlots immersifs dans le cadre d'un enseignement monolingue.

Objectifs :

Ces séquences suivent un double objectif : utilisation de l'approche actionnelle et développement du bilinguisme.

L'approche actionnelle, conforme aux propositions du CECL, prévoit de traiter les ressources langagières en lien direct avec des tâches dont l'objectif n'est pas prioritairement linguistique. L'élève agit, bouge et manipule en se servant de la langue et d'autres supports.

L'orientation bilingue permet à l'élève d'être exposé de manière riche et diversifiée à l'allemand, tout en fournissant des occasions de questionner et de traiter différemment les contenus prévus par le PER.

Informations supplémentaires :

- Sur le site internet suivant : [site internet](#)
- Auprès de la coordinatrice d'allemand
- A l'adresse suivante : sen.pedagogique@jura.ch



Immersion autrement (et immersion autrement allégé) :

Présentation et organisation :

Ce programme offre aux enseignants et aux élèves de l'école obligatoire la possibilité d'élargir leurs compétences linguistiques et transculturelles par le biais de la mobilité des enseignants et de l'enseignement immersif.

Il soutient la coopération intercantonale entre les services de l'enseignement obligatoire des différents cantons impliqués pour la promotion d'une deuxième langue nationale par le biais d'un enseignement par immersion. Il fait ainsi une proposition concrète de mise en œuvre des «recommandations d'exécution relatives à la coordination intercantonale des échanges et de la mobilité» (CDIP 2019).

Dans le cadre du projet, 6-12 duos d'enseignants de Suisse romande et de Suisse alémanique échangent leur lieu de travail au cours d'une année scolaire. Un jour de la semaine est fixé à l'avance, de sorte que les élèves de l'école d'accueil bénéficient ce jour-là d'un enseignement immersif dispensé par un enseignant de l'autre région linguistique.

Objectifs :

Les élèves profitent durant une année scolaire d'un enseignement immersif donné par un enseignant de l'autre région linguistique et de langue maternelle cible.

Les enseignants acquièrent de précieuses expériences d'immersion et développent leurs compétences linguistiques spécifiques grâce à un échange intensif avec leur duo. Ils acquièrent, en outre, des compétences en didactique de l'enseignement par immersion, ce qui leur permet, au terme de l'année scolaire, d'enseigner certaines disciplines dans leur propre classe en allemand.

Un document présentant les conditions-cadres au niveau administratif et juridique et contenant, en outre, des indications concrètes sur la mise en œuvre du programme est disponible.

Informations supplémentaires :



Culture mobile ZH :

Présentation et organisation :

Le projet « culture mobile » propose à des enseignants de la Suisse romande de se rendre dans les établissements scolaires du canton de Zurich, de une à trois fois au cours de l'année scolaire, pendant les vacances scolaires ou sur leur jour de congé hebdomadaire. Les ambassadeurs de « culture mobile » permettent de rendre vivant l'apprentissage du français. Ils agissent comme des motivateurs auprès des élèves suisses allemands en leur proposant un panel d'activités variées « clé en main ». Ils interviennent dans les classes primaires de 7P-8P et dans le secondaire I (9-11S).

Les dates des visites sont fixées par les enseignants de Suisse romande afin qu'ils puissent éventuellement se déplacer sur leur temps libre ou durant les vacances scolaires.

Les enseignants sont mis en relation avec des écoles dont le degré correspond à celui dans lequel ils enseignent déjà.

Au cours d'une journée de formation, les enseignants reçoivent des informations pratiques sur l'organisation des visites, un portfolio contenant le matériel pédagogique « clé en main » adapté au niveau des élèves, ainsi que des informations concernant le manuel scolaire « dis donc ! ». Ils créeront eux-mêmes des activités pédagogiques pour présenter leur région.

Objectifs :

Le canton de Zurich, où le français est actuellement enseigné comme deuxième langue à partir de la 7P (5. Klasse), aimerait renforcer les contacts directs avec la Suisse romande et permettre ainsi à ses élèves et enseignants de pratiquer la langue pour acquérir un lien plus personnel avec la région francophone du pays. Le canton souhaite mettre en valeur les possibilités offertes par la Suisse en tant que pays quadrilingue et intensifier les contacts entre les régions linguistiques. À long terme le projet aimerait acquérir une envergure nationale et être ancré dans les écoles suisses.

Rémunération :

Les interventions ainsi que les déplacements sont rémunérés à hauteur de 500 CHF.

Informations supplémentaires et inscription :



Développement des compétences langagières et interculturelles

Offre linguistique HEP-BEJUNE (séjour linguistique) :

Organisation :

Il s'agit d'un séjour didactico-linguistique en immersion à Dresden. Cette formule est destinée aux enseignants d'allemand des niveaux primaires et secondaires. Cette formation continue a lieu en allemand à Dresden (D) durant deux semaines au mois d'octobre. Elle est encadrée par des formateurs spécialisés.

Objectifs :

- Développement des compétences didactiques en perspective actionnelle, approche plurielle et enseignement immersif.
- Développement des compétences professionnelles et adoption d'une posture réflexive.
- Développement de l'aisance orale et écrite en allemand en tant que langue scolaire et de communication et enrichissement du langage professionnel.
- Préparation de séquences didactiques et de leur transposition dans le contexte de l'enseignement.
- Découverte par immersion des richesses d'une ville, d'une région et de sa culture.
- Échange d'expériences entre participants.

Informations supplémentaires :



Stagiaires de la PH Bern :

Présentation et organisation :

Il s'agit ici de plusieurs formats possibles qui sont les suivants :

- Des enseignants formés viennent au Jura pour apprendre le français durant une semaine intensive de formation continue.
- Des étudiants de la PH Bern effectuent un cursus bilingue entre HEP BEJUNE et PH Bern
- Des étudiants ayant choisi la filière didactique français viennent en stage dans des classes francophones durant 3 semaines. Ce format s'appelle le "Stage romand".

Informations supplémentaires :

Pour le stage romand :



Stagiaires de Thurgovie :

Présentation :

Il s'agit de l'accueil d'un stagiaire du Lycée pédagogique de Kreuzlingen, dans la classe d'un enseignant jurassien pour un stage de deux semaines. Les stagiaires sont en deuxième année du Lycée pédagogique. Cette école les prépare aux études de la HEP de Kreuzlingen. La maturité pédagogique leur donne accès directement à la deuxième année d'études à la HEP.

Organisation :

Le stage se déroule durant deux semaines au mois de janvier. Le stagiaire arrive généralement le dimanche soir et repart le vendredi après-midi de la deuxième semaine, après le travail en classe. Une possibilité de logement est demandée dans le cadre du stage.

Rémunération :

Le stage est rémunéré de la façon suivante : La somme totale est de fr. 1000.-- (en détail: fr. 600.-- comme indemnité aux maîtres de stage et fr. 400.- comme participation aux frais de nourriture et logement).

Informations supplémentaires :



Sensibilisation

Moyen d'enseignement "Bunti im Sprachenland" :

Présentation :

Bunti est un moyen de sensibilisation précoce à l'allemand pour les classes de 1P-2P. Il est organisé en six parties principales : les rituels, les activités liées aux quatre saisons et des activités à réaliser tout au long de l'année.

Organisation du moyen :

Les séquences d'enseignement sont construites au travers d'activités ludiques. Des chants, des bricolages, des poèmes, des comptines et quelques recettes de cuisine sont mises à disposition des enseignants.

Un travail sur les différentes régions linguistiques est proposé, permettant la mise en avant de la richesse culturelle suisse.

Les thématiques principales abordées sont : les couleurs, le corps et la notion du nombre, les anniversaires.

Des rituels d'accueil sont également instaurés et visent à initier les élèves aux nombres en allemand, aux jours de la semaine, à la météo, aux saisons et aux activités prévues durant la journée.

Objectifs :

L'objectif principal du moyen "Bunti" est de sensibiliser et de motiver les jeunes élèves à découvrir une nouvelle langue et une nouvelle culture.

Informations supplémentaires :

Pour les questions spécifiques, les professionnels peuvent prendre contact à l'adresse : sen.pedagogique@jura.ch



Moyen d'enseignement "Die Abenteuer von Bunti und Zupfi" :

Présentation :

Die Abenteuer von Bunti und Zupfi est un moyen de sensibilisation précoce à l'allemand, destiné aux élèves de 3P-4P qui fait suite au moyen d'enseignement Bunti im Sprachenland. Tout comme Bunti, ce moyen emmène les élèves à la découverte d'activités en lien avec certains thèmes du plan d'études roman.

Organisation :

Cinq thématiques sont abordées de manière ludique : la famille, les aliments et les boissons, les animaux, les parties du corps et les 5 sens. Chaque thème est abordé sous forme de chansons, comptines, jeux, bricolages ou encore d'expériences à réaliser.

Objectifs :

Le but est de continuer de donner à l'élève l'envie de comprendre une nouvelle langue en lui proposant des activités qui attisent sa curiosité et son intérêt. L'élève imite, reproduit et acquiert des expressions, ainsi qu'un vocabulaire de base tout en jouant.

Informations supplémentaires :

Pour les questions spécifiques, les professionnels peuvent prendre contact à l'adresse :
sen.pedagogique@jurach



Contacts

Nous vous remercions pour l'intérêt porté aux différentes prestations proposées par le Service de l'enseignement. Afin de ne pas surcharger le secrétariat, nous vous prions, dans un premier temps, de prendre connaissance de l'ensemble des informations à travers ce document et les différents liens internet de chaque prestation. Si des questionnements persistent, nous vous invitons à prendre contact avec le SEN via l'adresse mail indiquée ci-dessous. Nous vous prions de nous contacter uniquement pour les prestations qui vous sont destinées. Merci pour votre compréhension.

Coordonnées du Service de l'enseignement :

Téléphone :

032 420 54 10

Adresse mail :

sen.pedagogique@jura.ch

Adresse postale :

Route de Moutier 16, 2800 Delémont